

ANNUAIRE

—DU—

Collège Saint Joseph,

MEMRAMCOOK, N. B.

1890-91.

CALENDAR

—OF—

Saint Joseph's College,

MEMRAMCOOK, N. B.



WEYMOUTH, N. S.

DES PRESSE A VAPEUR DE L'EVANGÉLINE
1891.



Pro
REV.

Pro
REV

Professeur

Account

Personnel du Collège.

COLLEGE FACULTY.

REV. C. LEFEBVRE, C.S.C., *Supérieur.*

REV. A. ROY, C.S.C., *Assist. Supérieur.*
Préfet de Discipline.

REV. L. GUERTIN, C.S.C., *Préfet des Études.*
Professeur d'Éléments, de Mathématiques et d'Instruction
Religieuse.

REV. J. P. MANNING, C.S.C., *Prefect of English Studies,*
Professor of Elements and Christian Doctrine,
Director of English Academy.

REV. J. GIRARD, C.S.C.,
Professeur de Philosophie et d'Instruction Religieuse.

REV. F. TESSIER, C.S.C., *Professeur de Belles Lettres.*

REV. A. T. LEBLANC, C.S.C.,
Professeur de Versification.

REV. E. J. ST. ARNAUD, C.S.C.,
Professeur de 1ère Classe Française.

REV. A. D. CORMIER, C.S.C.,
Professeur du Cours Spécial Français, Directeur de l'Académie.

REV. G. BERTHIAUME, C.S.C.
Accountant, Professor of Business Class, and of Telegraphy.

REV. J. B. LANGLAIS, C.S.C.,
Curateur du Musée.

REV. S. J. ARSENAULT, C.S.C.,
Professeur de Musique.

REV. W. C. GAYNOR,

Professor of English Rhetoric and Geography.

REV. J. WILMES, C.S.C.,

Professor of 1st English.

MR. P. LANGAN,

Professor of English Belles-Lettres, Mathematics and Sciences.

FRÈRE HONORIUS, C.S.C.,

Professeur de 4ème Classe Française, Maître de Salle, Surveillant.

MR. A. ROBICHAUD,

*Professeur de 2ème Classe Française, et d'Instruction Religieuse,
Directeur de Chant, Maître de Salle.*

MR. A. LEMIEUX,

Professeur de 3ème Classe Française, Surveillant.

MR. N. V. GASTONGUAY,

Professor of 2nd English, Surveillant.

MR. T. H. MANNING,

Professor of 3rd English.

MR. P. ARSENAULT,

Professor of 4th English and Religious Instruction.

MR. PHILIP AHEARN,

Assist. Professor of 2nd English.

MR. J. A. BRINDAMOUR,

Professeur de Français, Surveillant.

MR. J. A. L'ARCHEVÊQUE, Surveillant.

FRÈRE ULRIC, Surveillant.

MR. JOSEPH LAPOINTE, Surveillant.

E. T. GAUDET, M. D., Médecin du Collège.

St. Joseph's College.

THIS INSTITUTION is conducted by the Fathers of the Congregation of Holy Cross. Founded in 1864, it was incorporated, with power to confer Degrees, by an Act of the New Brunswick Legislature in 1868.

THE SITE.

The College buildings are picturesquely situated on an eminence overlooking the Memramcook Valley, and command an extensive view of one of the most charming landscapes to be found in the Maritime Provinces:

St. Joseph's is only twenty miles distant from Moncton, N. B. (the business centre of the Intercolonial Railway system), and is, therefore, easily accessible from all points of the Dominion and the United States. Within a mile of the Institution is the I. C. R. station of College Bridge, one hundred and twelve miles from St. John, N. B., and one hundred and sixty-five from Halifax, N. S.

Located in the centre of an agricultural settlement, the College possesses, in its

RETIRED POSITION,

an advantage which discriminating parents will readily appreciate. Apart from the sanitary benefits thereby afforded—pure country air, extensive grounds for field-sports, etc.—this comparative seclusion from the outer world is especially conducive to serious application to study. Removed from the diverting influences of town or city life, the zealous student gives his uninterrupted attention to his classes; and even the most careless young man turns to study, as a distraction, in an atmosphere where there exist no inducements to waste time in more congenial pursuits.

HEALTH.

A salubrious climate, regular hours, abundant sleep, wholesome diet, systematic work, with a due proportion of recreating exercise—such are the safeguards of health enjoyed by the inmates of St. Joseph's. It is gratifying to add that these safeguards have hitherto proved highly efficient. The habitual immunity of the students from serious illness has been, since the establishment of the Institution, a standing cause for gratitude to a beneficent Providence.

THE EDUCATIONAL SYSTEM.

is based upon the text: "The fear of the Lord is the beginning of wisdom." True education consists in the harmonious development of the moral, intellectual, and physical qualities. A system that ignores or neglects any one element of this triple culture of heart, mind, and body, is radically defective, and the results achieved by such a system cannot be other than sadly imperfect.

The element most liable to be neglected in this, our day, is, undoubtedly, moral training. The votaries of Science are too prone to forget that their goddess is, after all, only the handmaid of Religion; and in too many instances—provided the graduates of the educational gymnasium are physical and mental athletes—it is apparently a matter of no moment that they are, at the same time, spiritual starvelings and moral cripples.

Recognizing the futility of any training from which the knowledge and the practical worship of God are eliminated, the Faculty devote every attention to the religious culture of the students. The aim is not only to impart a sound, practical, and thorough knowledge of Catholic doctrine, but also to foster and develop those virtuous habits which are the noblest adornments of Christian youth.

EXPENSES.

The primary object of the establishment of St. Joseph's was to enable the Catholic youth of New Brunswick to obtain

a collegiate education at a cost commensurate with the means of their parents. Ordinarily, these means are not superabundant, and hence the terms are as low as is compatible with the outlay essential to the well-being and comfort of the student. By consulting the statement of terms, elsewhere given, parents will find that the expense of maintaining their sons here is very little, if at all greater, than that incurred by providing for them at home.

Owing to the retired location of the Institution, the incidental expenses are very few, and thus a considerable item of college expenses is practically avoided.

As explanatory of the lowness of our charges, it may be useful to state that our Professors receive no salaries. They are Religious, who, living in voluntary poverty, have devoted their lives to the cause of education.

The Scholastic Year, Examinations, Etc.

The Scholastic Year begins about the first of September, and closes in the latter part of June.

The year is divided into two sessions, of five months each. An examination of all classes is held at the end of each session.

While students are admitted at any time during the year, they will best serve their own interests by entering at the beginning of a session, either the first week of September or the first week of February.

Students authorized by their parents or guardians to spend the Christmas week at home, may leave the college on Dec. 23rd. The regular routine of class work is resumed on Jan. 2nd. Students absent after that date forfeit their claims to all honor-awards and premiums. *There is no vacation at Easter.*

The attention of parents is particularly called to the urgent necessity of their sons' prompt return at the expiration of the annual holidays. Absence of a week or ten days at the

beginning of a new year may not appear to parents to be a matter of much moment, and dilatory students are apt to plead this as an excuse for prolonging their vacation ; but in fact such an absence is very prejudicial to the student's progress. Deprived of the preliminary instruction, always given upon the introduction of new studies, he is necessarily at a great disadvantage in competing with more punctual classmates. Moreover, students desirous of beginning their classical course must enter within ten days after the opening of classes in September

Disciplinary Regulations.

To insure the real progress of the students in their studies good order is indispensable, and hence exact observance of the College rules is enforced.

Students are everywhere and always under the supervision of Priests or Brothers. The senior and junior students have separate study-halls; play-grounds, etc.

The use of Tobacco is strictly forbidden.

Intoxicating liquors are absolutely prohibited, and their use or introduction into the College is a cause of expulsion.

No branch of study may be begun, or once begun may be discontinued, without the permission of the Prefect of Studies.

Compensation is required from students for any damage done by them to the furniture or other property of the College.

All mail-matter addressed to the students, or sent by them, is subject to the inspection of the President, or his delegate.

Students who have failed to give satisfaction in the classroom, or who have been guilty of misconduct, must perform the tasks assigned them.

No book, periodical, or newspaper may be introduced into the College without having been previously examined and approved by the Prefect of Studies.

Unapproved books or periodicals found in the hands of a student are withheld from him until his departure from the College, or are destroyed at the discretion of the Prefect of Studies.

sys
eve
the

for

in
ind
qua
chap

of e
rece
joyn
Very
tion
appe
Hon

of E
stude
awar

in all
result
at the
corda
parity
the co
the qu
A
a class
mium

Means of Emulation.

To encourage the industrious and stimulate the idle, the system of weekly notes has been adopted. On every Monday evening the President and the Prefect of Studies make known the standing of each student for the preceding week.

The notes range from *Perfect* to *Very Bad*, and are given for Lessons, Exercises, Application, Conduct and Discipline.

Notes for Lessons and Exercises state the student's progress in the class-room ; those for Application and Conduct, his industry in class-room and study-hall ; while Discipline notes qualify his general conduct in the play-ground, recreation-hall, chapel, dormitory, refectory, etc.

The average of the weekly notes is proclaimed at the end of every month. Students whose average is at least *Good*, receive Testimonials of Satisfaction, entitling them to the enjoyment of a special holiday. Those whose average is at least *Very Good*, receive Testimonials of Excellence, and in addition to the special holiday, are entitled to have their names appear, during the succeeding month, on the Public Roll of Honor, which is placed in the College reception room.

Only those students who habitually receive Testimonials of Excellence are competitors for Honor Premiums. To the student who receives the highest average note for the year is awarded the Honor Medal.

Competitions in the different branches of study are held in all classes from week to week throughout the year. The results are recorded in the Prefect of Studies' Register, and, at the annual commencement, premiums are awarded in accordance therewith. In cases where the records disclose a parity of merit in the competitions of two or more students, the comparative excellence of their examination may decide the question of precedence.

A student who has secured exemption from a portion of a class-programme forfeits his right to compete for any premium awarded in that class.

Terms.

For Scholastic Year of 10 Months.

Board and Tuition,	\$90 00
Bed and Bedding,	15 00
Washing and Mending,	15 00
Doctor's Fee,	2 00

EXTRAS.

Piano (Lessons and use of),	\$25 00
Violin, Cornet, or Flute,	10 00
Telegraphy,	5 00
Library,	1 00

Half Boarders pay a tuition fee of \$20 per year.

Books and Stationery are furnished at booksellers' prices.

Payments must be made quarterly, and invariably in advance.

A moderate extra charge is made for time spent in the infirmary.

Students entering after the beginning of a session are charged for the remaining portion only. No deduction, however is made for a month already begun.

Parents will receive, each quarter, statements of their accounts, and at the same time will be forwarded bulletins of the progress, application, conduct, and health of their sons.

The cleanliness and well-being of the younger students are entrusted to the care of the Sisters of Holy Cross, who also have charge of the culinary department, the laundry, and the infirmary.

Studies.

The studies are divided into two Courses : the Commercial and the Classical. French and English are taught with equal care.

English-speaking students enjoy exceptional facilities for acquiring a thoroughly practical knowledge of the French language. The instruction of the class-room is supplemented by unlimited opportunities for utilizing that instruction in conversation and general intercourse with fellow-students and teachers whose mother-tongue is French.

THE COMMERCIAL COURSE.

This Course is designed to fit young men for a business life. It comprises four classes : THIRD, SECOND, and FIRST ENGLISH, and BUSINESS CLASS.

Book-Keeping is introduced in the First English, the author followed being Kerr.

The special commercial text books used in Business Class are : *Bryant & Stratton's Counting House Edition of Book-Keeping, Banking, etc.* ; *Bryant & Stratton's Business Arithmetic* ; *Packard's Complete Course* (including commercial correspondence), *Chahart's Commercial Law*.

The programme of each class may ordinarily be completed in a year. Diplomas are awarded to those graduates of the Course who pass satisfactory examinations on practical commerce and the various branches pertaining thereto.

THE CLASSICAL (OR ARTS) COURSE.

The object of this Course is to enable young men profitably to pursue the special studies connected with any of the liberal professions. It comprises five classes : ELEMENTS AND SYNTAX, VERSIFICATION, BELLES-LETTRES, RHETORIC, and PHILOSOPHY.

No student is admitted to the study of the Classics before he has completed his Commercial Course, exclusive of Business Class.

Graduates of the Course receive, according to the measure of their success in the different examinations, the Degree of Bachelor of Science, Bachelor of Literature, or Bachelor of Arts.

Programme of Studies in Classical Course.

ELEMENTS AND SYNTAX.

I.—LATIN.

GRAMMAR—*Bullions*.

EXERCISES—First and Second Latin Book.—*Arnold*.

TRANSLATIONS—*Historia Sacra, Phædrus, Viri Romæ, and Cornelius Nepos.*

II.—GREEK.

GRAMMAR—*Bullions*.

III.—ENGLISH.

GRAMMAR—*Quackenbos*.

LETTER-WRITING.

HISTORY—Ancient History.—*Fredet*.

ZOOLOGY—*Tenney*.

IV.—MATHEMATICS.

ALGEBRA—Elementary Rules and Fractions.—*Loomis*.

VERSIFICATION.

I.—LATIN.

GRAMMAR—*Bullions*.

EXERCISES—First and Second Latin Book.—*Arnold*.

TRANSLATIONS—*Cæsar, De Bello Gallico; Sallust, Bellum Catilinarium; Virgil, Æneid; Ovid, Fabulæ Selectæ.*

PROSODY—*Anthon's*

VERSES.

II.—GREEK.

GRAMMAR—*Bullions*.

ETYMOLOGY AND ROOTS—*Moreau*.

TRANSLATIONS—*Æsop, Fables; Lucian, Dialogues; Xenophon, Cyropædia.*

III.—ENGLISH.

COMPOSITION—*Hart*.

SYNONYMS—*Graham*.

ORIGINAL THEMES.

HISTORY—Ancient History.—*Fredet*. History of Canada.

—*Archer*.

IV.—MATHEMATICS AND SCIENCES.

ALGEBRA—Simple Equations, Involution and Evolution.—

*Loomis.*GEOMETRY—First, Second, and Third Books.—*Loomis.*BOTANY—*Gray.*

BELLES-LETTRES.

I.—LATIN.

GRAMMAR—(Reviewed)—*Bullions.*THEMES—Prose Composition.—*Arnold.*TRANSLATIONS—*Virgil, Æneid ; Cicero, In Catilinam ; Horace, Ars Poetica, Satires, Odes ; Livy, Selections.*

II.—GREEK.

GRAMMAR—*Bullions.*ETYMOLOGY AND ROOTS—*Moreau.*TRANSLATIONS—*St. John Chrysostom, For Eutropius ; Homer, Iliad.*

III.—ENGLISH.

COMPOSITION AND RHETORIC—*Hart.*SYNONYMES—*Graham.*VERSIFICATION—*Hart.*

ORIGINAL ESSAYS.

HISTORY—Modern History—*Fredet.* History of England—*Burke's Lingard.*

IV.—MATHEMATICS AND SCIENCES.

ALGEBRA—Radicals, and Equations of Second Degree.—

*Loomis.*GEOMETRY—Fourth, Fifth, and Sixth Books.—*Loomis.*PHYSIOLOGY AND HYGIENE—*Dalton.*

RHETORIC.

I.—LATIN.

ORIGINAL THEMES.

TRANSLATIONS—*Horace, Epistles ; Cicero, Pro Milone ; Tacitus, Annals, and Agricola ; Christian Fathers, Extracts.*

II.—GREEK.

ETYMOLOGY AND ROOTS—Whole Subject.—*Moreau*.
 TRANSLATIONS—*Demosthenes*, 1st Phillippic ; *Sophocles*, *Œdipus Tyrannus* ; *The Fathers*, Excerptiones.

III.—ENGLISH.

ENGLISH LITERATURE—Chronological Survey.
 CONTEMPORARY AUTHORS, Study of.
 ARGUMENTATIVE DISCOURSES AND ORATIONS.
 HISTORY—Modern History.—*Fredet*. History of England.
 —*Burke's Lingard*.

IV.—MATHEMATICS AND SCIENCES.

ALGEBRA—Ratio and Proportion, Progressions, Series, Binomial Theorem, Logarithms.—*Loomis*.
 GEOMETRY—Solid and Spherical, and Conic Sections.—*Loomis*.
 GEOLOGY—*Dana*.

PHILOSOPHY.

PHILOSOPHIA INTELLECTUALIS—Logica, Dialectica, et Critica, Ontologia, Cosmologia, Psychologia, Theologia Naturalis.—*Jouin*.
 PHILOSOPHIA MORALIS—De Beatitudine, De Moribus, De Jure, Naturali, De Societate inter Homines.—*Jouin*.
 TRIGONOMETRY—With Applications to Surveying, Mensuration, and Navigation.—*Loomis*.
 ASTRONOMY—*Lockyer*.
 PHYSICS—*Norton*.
 CHEMISTRY—*Norton*.
 ORIGINAL THESIS.

DEGREES.

Candidates for Degrees are required to pass examinations on all subjects mentioned in the Programme of Studies.

For convenience, these subjects are divided into two categories, of which *Latin, Greek, English, History and Geography* form one ; and *Philosophy, Mathematics, and the Sciences* the other. 

Candidates who succeed in examinations on the *first* category, and partially succeed in those on the *second*, receive the Degree B. L.

Candidates who succeed in examinations on the *second* category, and partially succeed in those on the *first*, receive the Degree B. S.

Candidates who are successful in examinations on both categories receive the Degree B. A.

Gaining *two-thirds* of all attainable marks, and for each branch at least *one-third* the marks allowed for it, constitutes a successful examination.

An examination is considered *partially* successful when the candidate gains *one-half* of all attainable marks, and, for each branch, at least *one-fourth* the marks allowed for it.

No student will receive a Diploma of any kind until such time as his indebtedness to the Institution shall have been satisfactorily settled.

N. B.—Former students, who graduated before the adoption of the present Programme of Studies, and who are desirous of receiving Degrees, will learn the conditions of their reception from the Prefect of Studies, with whom they should communicate by letter.



College St-Joseph.

Cette Institution est dirigée par les Pères de la Congrégation de Ste-Croix. Fondée en 1864 et incorporée en 1868, elle reçut alors du Parlement Provincial une charte l'autorisant à conférer les Degrés universitaires.

LE SITE.

La position du Collège est des plus pittoresques. Il est situé sur une éminence qui domine la vallée de Memramcook et d'où l'on peut contempler sans contredit un des plus magnifiques panoramas qui se puisse voir dans les Provinces Maritimes. Eloigné d'une vingtaine de milles de Moncton, N. B. (le centre des affaires du chemin de fer Intercolonial), il se relie facilement par ces moyens de communication à toutes les diverses parties de la Puissance et des Etats-Unis. La station du "College Bridge," en face de l'établissement et à un mille de distance est, à cent douze milles de St-Jean, N. B., et à cent soixante-cinq d'Halifax, N. S.

Situé au milieu d'une belle campagne, le collège offre par sa

POSITION RETIRÉE,

des avantages que les parents judicieux ne sauraient manquer d'apprécier. Outre les avantages incontestables pour développer la santé des enfants tels qu'air salubre, magnifiques places d'amusement pour toutes sortes d'exercices, etc., cet éloignement d'un milieu trop bruyant développe et favorise singulièrement le goût de l'étude. Soustrait aux distractions multipliées qu'on rencontre dans les grands centres, l'élève studieux donne toute son attention à ses devoirs journaliers et même l'élève le moins enclin à l'étude se livre nécessairement au travail, comme à une distraction, dans un milieu où il ne trouve aucune occasion de passer plus agréablement son temps.

SANTÉ.

Un climat salubre, un genre de vie uniforme, des heures réglées pour le repos, une nourriture saine, un travail assidu,

des
assu
joui
plus
Divi
de c
catic

que
du S
ble é
tés
reje
néces
les fo
défect
ment

I
l'éduc
sont t
Divini
souven
qui ne
ment
d'après

Co
est ban
spéciale
L'on s'e
et solid
d'implan
vertu qu

Le
était d'ho

des amusements variés : tels ont été les moyens employés pour assurer aux élèves cette santé florissante dont ils ont toujours jouie ; et l'expérience a démontré que ces moyens ont eu les plus heureux résultats. Nous ne saurions trop remercier la Divine Providence de nous avoir préservés, jusqu'à ce jour, de ces épidémies parfois si désastreuses pour les maisons d'éducation.

LE SYSTÈME D'ÉDUCATION

que nous avons adopté repose sur ce principe : " La crainte du Seigneur est le commencement de la Sagesse." La véritable éducation consiste dans un juste développement des facultés morales, intellectuelles et physiques. Tout système qui rejette, ou qui néglige, l'usage d'un de ces trois éléments nécessaires pour former le cœur, l'intelligence et développer les forces physiques, doit être considéré comme essentiellement défectueux et ses résultats, quels qu'ils soient, sont malheureusement incomplets.

De nos jours, la partie la plus ordinairement négligée est l'éducation morale. Les admirateurs passionnés de la Science sont trop enclins à oublier, sinon à nier tout-à-fait que leur Divinité n'est après tout que la servante de la Religion ; et trop souvent, hélas, l'on révere comme des hommes accomplis, ceux qui ne possèdent, qu'une vaine science et qui ignorent pratiquement toute connaissance des grandes destinées de l'homme d'après les enseignements sublimes de la foi.

Convaincus de la fausseté de toute éducation de laquelle est banni le culte de Dieu, l'on apporte une attention toute spéciale à la culture de cette science seule vraiment excellente. L'on s'efforce non-seulement d'inculquer une connaissance vraie et solide des dogmes de notre sainte religion, mais surtout d'implanter et de développer dans le cœur ces habitudes de vertu qui sont le plus bel ornement de la jeunesse chrétienne.

DÉPENSES.

Le but principal de la fondation du Collège St-Joseph était d'offrir à la jeunesse catholique du Nouveau-Brunswick

l'avantage de suivre un cours d'étude régulier, à des conditions qui pourraient être à la portée des ressources de tous les parents en général. Nous comprenons qu'à quelques exceptions près, ces ressources sont limitées. C'est pourquoi les prix sont aussi réduits que le permettent les dépenses absolument requises pour le fonctionnement de l'œuvre. En examinant nos conditions publiées à une autre page de cet annuaire, les parents pourront se convaincre que la dépense faite pour le maintien de leurs enfants au Collège, excède de très peu, si elle excède du tout, celle occasionnée dans la famille.

Vu la position isolée du Collège, les dépenses accessoires des enfants sont très minimes comparées à celles des enfants recevant leur éducation dans les villes.

Pour mieux faire comprendre les conditions faciles de notre maison, il n'est peut-être point hors de propos d'ajouter que nos Professeurs ne reçoivent point de salaire. Ce sont des Religieux qui ont embrassé la pauvreté volontaire et qui consacrent leur vie à la grande cause de l'éducation.

L'Année Scolaire, Examens, Etc.

L'année scolaire s'ouvre aux premiers jours de Septembre et se termine vers le fin de Juin.

L'année se divise en deux *termes* de cinq mois chacun. Tous les élèves doivent subir un examen à la fin de chaque terme.

Bien que les élèves soient reçus à toute époque de l'année, nous ferons observer qu'il est de leur plus grand intérêt, d'être présents au commencement même des *termes* : c'est-à-dire dans la première semaine de Septembre ou de Février.

Sur le désir des parents, les élèves ont la liberté d'aller passer les vacances de Noël dans leur famille. Les vacances commencent le vingt-trois Décembre et finissent le deux Janvier. Tout élève qui ne sera point de retour au jour fixé

sera privé des diverses récompenses distribuées à la fin de l'année. *Il n'y a point de vacance à Pâques.*

Nous attirons d'une manière spéciale l'attention des parents sur l'extrême importance d'envoyer leurs enfants pour l'ouverture même des classes. Une absence de huit à dix jours peut paraître, à certains parents, de peu de conséquence, et quelques élèves ne manquent pas de se prévaloir de ce prétexte pour prolonger leurs vacances ; mais, en réalité, une telle absence est un grand obstacle aux succès. Privés des instructions préliminaires données à l'ouverture des classes, ces élèves sont dans un degré d'infériorité vis-à-vis de leurs condisciples arrivés au jour fixé. De plus, un élève désireux de commencer l'étude du latin ne saurait être admis à cette étude, s'il ne fait son entrée dans les dix jours qui suivent l'ouverture des classes.

Discipline Générale.

L'ordre est une condition indispensable au progrès des élèves ; de là, les règlements disciplinaires qui doivent être observés.

Les élèves sont toujours sous la surveillance des Prêtres ou des Frères. Les jeunes enfants, jusqu'à l'âge de treize ou quatorze ans forment un département entièrement séparé de celui des grands.

L'usage du tabac est strictement défendu.

Tout élève qui, dans les sorties, s'oublierait au point de prendre de la boisson ou en apporterait avec lui, serait sujet à un renvoi immédiat.

Aucun élève ne pourra s'éloigner du programme que lui aura tracé le Préfet des Etudes, sans s'entendre préalablement avec lui.

Les dommages causés à l'ameublement de la maison seront à la charge des parents.

Toute correspondance reçue ou expédiée par les élèves est soumise à l'examen du Supérieur ou de son représentant.

Tout élève qui donne lieu à quelque sujet de plainte touchant sa conduite ou son application, devra subir les punitions en usage dans la maison pour de telles fautes.

Les livres, les diverses revues littéraires, les journaux ne sont autorisés qu'après avoir reçu l'approbation du Préfet qui les marque d'une timbre particulier.

Tout élève qui posséderait par devers lui quelques-uns des objets, ci-dessus mentionnés, ne portant point le timbre officiel, sera sujet à punition et ces livres pourront être irrévocablement confisqués.

Moyens d'Emulation.

La lecture des notes hebdomadaires est un des moyens employés pour soutenir l'application des élèves et stimuler leur zèle. Le Supérieur et les Préfets d'Études donnent publiquement un compte-rendu des succès et de la conduite de chaque élève.

Les notes méritées par les élèves peuvent être depuis *parfaitement bien* jusqu'à *très mal*, et sont données pour les leçons, les devoirs, l'application, la conduite et la discipline.

Les notes de leçons et de devoirs sont le résultat du progrès ; celles d'application et de conduite indiquent le soin que l'élève met à préparer sa classe, ainsi que l'attention qu'il apporte à profiter des explications du professeur ; enfin la note de discipline est pour la tenue à la chapelle, et la conduite en récréation, au dortoir, au réfectoire, etc.

Le résumé des notes hebdomadaires est lu à la fin de chaque mois. Les élèves dont la moyenne est au moins *bien*, reçoivent un témoignage de satisfaction, et ont droit à un demi-congé.

Ceux dont la moyenne est au moins *très-bien* reçoivent un témoignage d'excellence, et outre le congé, ils ont la satisfaction de voir leur nom figurer pendant le mois suivant sur un Tableau d'Honneur placé dans le parloir du Collège.

Les élèves, dont les noms ont été inscrits habituellement au Tableau d'Honneur, sont les seuls qui ont le droit de concourir pour les prix d'honneur. Une médaille est donnée chaque année à l'élève qui a obtenu le plus grand nombre de bons points.

Dans chaque classe ont lieu des compositions hebdomadaires dont le résultat est inscrit dans un registre tenu à cette fin par le Préfet des Études ; et les prix distribués à la fin de l'année scolaire sont décernés d'après ces compositions.

Dans le cas où plusieurs élèves auraient le même nombre de points, les notes d'examen devraient décider qui est le plus méritant.

Un élève qui a obtenu l'exemption de quelques matières du programme suivi dans sa classe n'a droit à aucun des prix donnés dans le département où il a obtenu cette dispense.

Conditions.

L'Année Scolaire est de Dix Mois.

Pension et enseignement,	\$90 00
Literie,	15 00
Lavagé et raccommodage,	15 00
Abonnement au Médecin,	2 00

EXTRA.

Usage du Piano et leçons,	\$25 00
Leçons de Violin, Cornet, Flûte, etc., ...	10 00
Télégraphie,	5 00
Bibliothèque,	1 00

Enseignement pour les demi-pensionnaires, vingt piastres par an.

Les effets classiques sont fournis par la maison aux conditions de la librairie.

Les paiements se font en quatre termes, et invariablement d'avance.

Le séjour des élèves à l'infirmerie occasionne une petite dépense qui est à la charge des parents.

Un élève qui arrive après le commencement de l'année, devra payer seulement à partir du temps de son arrivée ; mais tout mois commencé doit être payé en entier.

Les parents reçoivent à chaque quartier le montant des dépenses ; et en même temps un compte-rendu des progrès, de l'application, de la conduite, et de la santé de leurs enfants.

Les Sœurs de la Ste-Famille qui ont le soin de la cuisine, du lavage, des dortoirs, et de l'infirmerie, apportent une attention toute spéciale à la propreté des jeunes enfants.

Cours des Etudes.

Le Cours des Études se divise en deux sections : Le Cours Commercial et le Cours Classique. Les langues Française et Anglaise y sont l'objet d'une égale sollicitude. Les élèves Français jouissent d'avantages tout-à-fait exceptionnels pour acquérir une connaissance pratique de la langue Anglaise, car outre les leçons qu'ils reçoivent en classe, ils ont des rapports constants avec des condisciples et des Professeurs dont l'Anglais est la langue maternelle.

COURS COMMERCIAL.

Ce Cours a pour but de préparer les jeunes gens à la carrière du commerce. Il comprend cinq classes, savoir : LE COURS SPÉCIAL, LA QUATRIÈME, LA TROISIÈME, LA DEUXIÈME, LA PREMIÈRE. Les matières purement commerciales, telles que la Tenue des Livres et l'Arithmétique, ne sont enseignées qu'en Anglais. Les auteurs suivis pour l'étude de ces diverses branches sont décrits dans la partie de cet Annuaire imprimé en Anglais.

COURS CLASSIQUE.

L'objet de ce Cours est de mettre les jeunes gens en état de se livrer avec avantage à l'étude des diverses professions

libe

ET

BEL

préa

peut

remj

BacI

GRA

THI

TRA

GRA

GRA

DICT

HIST

ZOOI

ALGI

GRAM

THÈM

TRAD

ri

PROSO

VERS.

libérales. Il comprend cinq classes, savoir : LES ÉLÉMENTS ET LA SYNTAXE, LA MÉTHODE ET LA VERSIFICATION, LES BELLES-LETTRES, LA RHÉTORIQUE, et LA PHILOSOPHIE.

Aucun élève n'est admis à l'étude du Latin sans avoir préalablement suivi le Cours Commercial en entier. On ne peut être admis qu'en Septembre.

Les élèves à la fin de leur Cours, recevront, selon les succès remportés dans leurs examens, les Degrés Bacheliers-ès-Lettres, Bacheliers-ès-Sciences, ou Bacheliers-ès-Arts.

Programme des Etudes Classiques.

ÉLÉMENTS ET SYNTAXE.

I.—LATIN.

GRAMMAIRE—*Lhomond.*

THÈMES—Cours en rapport.—*Lhomond.*

TRADUCTIONS—*Historia Sacra, Phædrus, Viri Romæ, Cornelius Nepos.*

II.—GREC.

GRAMMAIRE—*Burnouf.*

III.—FRANÇAIS.

GRAMMAIRE—Les Frères.

DICTÉES ET ANALYSE.

HISTOIRE—Histoire Ancienne et Romaine.—*Courval.*

ZOOLOGIE.

IV.—MATHÉMATIQUES.

ALGÈBRE—Les Éléments.—*Loomis.*

MÉTHODE ET VERSIFICATION.

I.—LATIN.

GRAMMAIRE—*Lhomond.*

THÈMES—Thèmes Gradués.—*Lhomond*

TRADUCTIONS—*César, De Bello Gallico ; Salluste, Bellum Catilinarium ; Virgile, Æneidos ; Ovide, Fabulæ Selectæ.*

PROSODIE—*Quicherat.*

VERS.

II.—GREC.

GRAMMAIRE—*Burnouf*.RACINES—*Moreau*.TRADUCTIONS—*Esopé*, Les Fables ; *Lucien*, Dialogues ; *Xénophon*,
Cyropedia.

III.—FRANÇAIS.

GRAMMAIRE—Les Frères.

DICTÉES, NARRATIONS.

HISTOIRE—Histoire du Moyen Age—*Courval*.

IV.—MATHÉMATIQUES ET SCIENCES.

ALGÈBRE—*Loomis*.GÉOMÉTRIE—1e, 2e, et 3e Livre.—*Loomis*.BOTANIQUE—*Gray*.

BELLES-LETTRES.

I.—LATIN.

GRAMMAIRE—(Revue).—*Lhomond*.

THÈMES GRADUÉS ET AMPLIFICATIONS.

TRADUCTIONS—*Virgile*, *Æneïdos* ; *Cicéron*, In *Catilinam* ; *Horace*,
Ars Poetica et *Satyre* ; *Tite Live*, *Conciones*.

II.—GREC.

GRAMMAIRE—*Burnouf*.RACINES ET ETYMOLOGIE—*Moreau*.TRADUCTIONS—*St. Jean Chrysostome*, Pro *Eutropio* ; *Homère*, *Ilias*.

III.—FRANÇAIS.

TRAITÉ DE LITTÉRATURE—*Le Franc*.POÉTIQUE—*Le Franc*.ART POÉTIQUE—*Boileau*.

COMPOSITIONS—Narrations, Essais.

ANALYSE LITTÉRAIRE ET CRITIQUE.

HISTOIRE—Histoire Moderne.—*Courval*.

IV.—MATHÉMATIQUES ET SCIENCES.

ALGÈBRE—*Loomis*.GÉOMÉTRIE—4e, 5e, et 6e Livre.—*Loomis*.PHYSIOLOGIE ET HYGIÈNE—*Dalton*.

RHÉTORIQUE

I.—LATIN.

AMPLIFICATIONS ET DISCOURS.

TRADUCTIONS—*Cicéron*, Pro Milone, Pro Ligario ; *Horace*, Epistolæ,
Ode ; *Tacite*, Annales, Vita Agricolaë.

II.—GREC.

GRAMMAIRE—(Revue).—*Burnouf*.RACINES ET ÉTYMOLOGIE—*Moreau*.TRADUCTIONS—*Démosthènes*, Phillippicæ Orationes ; *Sophocle*, Œdip-
pus Tyrannus ; *Les Saints Pères*, Excerptiones.

III.—FRANÇAIS.

PRÉCEPTES—*Maunoury*.

COMPOSITIONS—Discours.

HISTOIRE—Histoire Moderne—*Courval*.

ANALYSE LITTÉRAIRE ET CRITIQUE.

IV.—MATHÉMATIQUES ET SCIENCES.

ALGÈBRE—(Tout le Traité).—*Loomis*.GÉOMÉTRIE—Sphérique et des Solides.—*Loomis*.GÉOLOGIE—*Dana*.

PHILOSOPHIE

INTELLECTUALIS PHILOSOPHIA—Logica, Dialectica et Critica, On-
tologia, Cosmologia, Psychologia, Theologia Naturalis.—*Jouin*.PHILOSOPHIA MORALIS—De Beautitudine, De Moribus, De Jure
Naturali, De Societate Inter Homines.—*Jouin*.TRIGONOMÉTRIE—*Loomis*.PHYSIQUE—*Norton*.CHIMIE—*Norton*.ASTRONOMIE—*Lockyer*.

THESIS.

DEGRÉS.

Les Candidats pour les Degrés universitaires doivent subir des examens sur toutes les matières mentionnées dans le programme des études.

Pour rendre plus facile la préparation de ces examens, les matières sont divisées en deux catégories : *Le Latin, Le Grec, La Littérature, et l'Histoire* pour la première ; *La Philosophie, Les Mathématiques et Les Sciences*, pour la seconde.

Les élèves qui se sont distingués au *premier* examen, et dont le succès sont moindres au *second*, recevront le Degré Bachelier ès-Lettres.

Les candidats dont les succès sont, au contraire, marquants dans le *second*, et moindres dans le *premier* examen, recevront le Degré Bachelier ès-Sciences.

Les aspirants dont les succès sont brillants dans les deux examens, obtiennent le Degré Bachelier ès-Arts.

L'élève qui obtient en moyenne les *deux tiers* des points à gagner, et qui, dans chaque branche, n'a pas moins, du *tiers*, est considéré avoir passé un brillant examen.

L'élève qui a pour moyenne la *moitié* des points, et qui, dans chaque branche, a, au moins, le *quart* est censé avoir passé un examen satisfaisant.

Aucun élève ne recevra de diplôme avant qu'il n'ait soldé ses comptes avec la maison.

Les anciens élèves qui ont fait leur cours avant la publication du nouveau programme d'études, et qui désirent obtenir leurs Degrés, pourront recevoir du Préfet des Études les informations voulues pour obtenir ces Degrés.

Ahern
Allain
Arsen

Barry,
Barry,
Beauch
Beauch
Beauch
Beauch
Beauch
Beaudi
Begin,
Belliver
Belliver
Belliver
Bernier
Bernier
Blais, G
Bois, Ed
Bordage
Boudrea
Boudrea
Boudrea
Bourgeoi
Bourgeoi
Bourgeoi
Bourgeoi
Bourque,
Bourque,
Bourque,

LISTE DES ELEVES.

Catalogue of Students,

FROM SEPTEMBER, 1890, TO JUNE, 1891.

A.

Ahern, Thos. P.,	Cape Cove, P. Q.
Allain, Marcel,	St-Catherine, Ont.
Arsenault, Antonin,	Egmont Bay, P. E. I.

B.

Barry, John,	Fredericton, N. B.
Barry, William,	" "
Beauchesne, Alexandre,	Carleton, P. Q.
Beauchesne, Arthur,	" "
Beauchesne, Clovis,	" "
Beauchesne, Edmund,	" "
Beauchesne, Théodore,	" "
Beaudin, Joseph,	Grande Rivière, P. Q.
Begin, Arthur,	Rivière du Loup, "
Belliveau, Arthur,	Moncton, N. B.
Belliveau, Philias,	Dungiven, "
Belliveau, William,	Memramcook, "
Bernier, Alphée,	Ile Verte, P. Q.
Bernier, Edmund,	Edmundston, N. B.
Blais, George,	Causapsal, P. Q.
Bois, Edouard,	St-Basile, N. B.
Bordage, Auguste,	St-Ignace, "
Boudreau, Alban,	Boudreau Village, "
Boudreau, Camille,	Memramcook, "
Boudreau, Irénée,	" "
Bourgeois, Bastien,	Belliveau Village, "
Bourgeois, Elzéar,	Cocagne, "
Bourgeois, Henri,	Memramcook, "
Bourgeois, Théotime,	Belliveau Village, "
Bourgeois, Wm.,	St-Joseph, "
Bourque, Arthur,	Shédiac, "
Bourque, Napoleon,	Boudreau Village, "
Bourque, Wm.,	Moncton, "

C.

Cable, Frederick,	Halifax, N. S.
Calkin, Hollis,	Harvey, N. B.
Carten, Arthur,	Lockport, N. S.
Chamberland, Philippe,	Bic, P. Q.
Chiasson, Albert,	Tignish, P. E. I.
Chisholm, Joseph,	Bathurst, N. B.
Clair, James,	St-Francis, "
Comeau, Désiré,	Meteghan River, N. S.
Comeau, Siméon,	Digby, "
Cormier, Alfred,	Caraquet, N. B.
Cormier, Camille A.,	Sackville, "
Cormier, Camille D.,	Barachois, "
Cormier, François,	Cocagne, "
Cormier, Henri,	McGinley's Corner, "
Cormier, Théophile,	Memramcook, "
Cormier, Wilfred,	St-Paul, "
Coté, Solomon,	Ste-Luce, P. Q.
Cotreau, Alphée,	Little Brook, N. S.
Coughlan, Michael,	St-John, N. B.
Cullen, Frank,	Carleton, P. Q.
Cyr, Louis,	Grande Ile, Me.

D.

Daigle, Joseph,	St-Charles, N. B.
Daigle, Pierre,	" "
DeBury, Charles V.,	St-John, "
D'Entremont, Rufus,	Pubnico, N. S.
Delagarde, Louis,	St-Isidore, N. B.
Derouen, John,	Lévis, P. Q.
Deveau, Jean,	Meteghan, N. S.
Dever, Frederick,	Fredericton, N. B.
Dickie, Frank,	Blair, New Hampshire.
Doucet, Alfred,	Rivière du Loup, P. Q.
Doucet, Jacques,	Chéticamp, C. B.
Downing, George,	Cape Bald, "
Dugal, Wilfred,	Grand Rivière, P. Q.

F.

Fahie, John,	Halifax, N. S.
Fournier, Hector,	Ste-Flavie, P. Q.
Fox, Henry,	Carleton, "
Fox, James,	Providence, R. I.
Fuller, Albert,	Springhill, N. S.

G.

Gaffney, Frederick,	Boston, Mass.
Gallant, Alphonse,	Shippagan, N. B.
Gaudet, Aldéric,	St-Joseph, "
Gaudet, Arthur,	" "
Gaudet, Blair,	" "
Gaudet, Daniel,	McGinley's Corner, "
Gaudet, Elzéar,	Meteghan, N. S.
Gaudet, Eustache,	Fox Creek, N. B.
Gaudet, Ferdinand,	St-Joseph, "
Gaudet, François,	McGinley's Corner, "
Gaudet, Henri,	St-Joseph, "
Gaudet, Olivier,	" "
Gervais, Denis,	Winn, Me.
Gorman, Dennis,	St-Pierre, Miquelon.
Gorman, Michael,	" "
Gould, Edmund,	Chatham, N. B.
Grant, William,	Halifax, N. S.
Griffin, John,	" "
Guay, Edgar,	St-Romuald, P. Q.

H.

Hayes, Joseph,	Fredericton, N. B.
Hébert, Charles,	Cape Bald, "
Henneberry, Bertin A.,	St-John, "
Hickey, Clifford,	Chatham, "
Hogan, John,	Halifax, N. S.
Hunter, Wm.,	St-John, "

J.

Jackson, Richard,	New London, Con.
Joncas, Adelme,	Grande Rivière, P. Q.
Joncas, Emile,	" " "
Joncas, Jules,	" " "
Joncas, Zéphyrin,	" " "

K.

Keary, James E.,	Bathurst, N. B.
Keith, Moody,	Port Hastings, C. B.

L.

Landry, Arcade,	St-Joseph, N. B.
Landry, Arthur,	Pré-d'en-Haut, "
Landry, Blair,	East Long Meadow, Mass.

Landry, Joseph,	Dorchester, N. B.
Landry, Mélas,	Pré-d'en-Haut, "
Landry, Pierre,	McGinley's Corner, "
Langis, Hector,	Ste-Luce, P. Q.
Langlais, Hormisdas,	St-Philippe, "
Lavoie, Louis,	Moncton, N. B.
Leahy, Harry,	Halifax, N. S.
LeBel, Arthur,	St-Octave, P. Q.
LeBlanc, Albani,	St-Joseph, N. B.
LeBlanc, Edouard,	Weymouth, N. S.
LeBlanc, Félicien,	Belliveau Village, N. B.
LeBlanc, Jaddus,	Bouctouche, "
DeBlanc, Jean,	Springhill, N. S.
LeBlanc, Léon,	Little Brook, "
LeBlanc, Maxime,	Pré-d'en-Haut, N. B.
LeBlanc, Moïse,	Chéticamp, C. B.
LeBlanc, Napoléon,	St-Joseph, N. B.
LeBlanc, Philias,	"
LeBlanc, Tilmon,	Fox Creek, "
LeBlanc, William,	Moncton, "
LeBoutillier, Charles,	Percé, P. Q.
Léger, Albani,	St-Joseph, N. B.
Léger, Émile,	McGinley's Corner, "
Léger, Frank,	St-John, "
Léger, Lucien,	McGinley's Corner, "
Léger, Marcel,	Shediac, "
Levasseur, Hormisdas,	Rivière-du-Loup, P. Q.
Lewis, Joseph,	St-Moïse, "
Lloyd, Walter,	St-John, N. B.
Lyons, James,	Kentville, N. S.

M.

Malone, Edward,	Stanley, N. B.
Marquis, Henri,	Edmundston, "
McCullough, Henry,	Bathurst, "
McDermott, Joseph,	St-John, "
McDonald, Edward,	Shediac, "
McGarr, Edward,	Brooklyn, N. Y.
McGarr, Harry,	"
McGarr, Thomas,	"
Magee, Valentin,	Fredericton, N. B.
McGoldrick, James,	"
McGrath, John,	Halifax, N. S.

N. B.	McIntosh, Angus,	Thorburn, N. S.
"	McLellan, John,	Campbellton, N. B.
"	McManimon, Thomas,	Lowell, Mass.
P. Q.	McManus, Reid,	Memramcook, N. B.
"	McPherson, Alexander,	Georgeville, N. S.
N. B.	Meahan, Arthur,	St-John, N. B.
N. S.	Melanson, Alphonse,	Bathurst, "
P. Q.	Melanson, Charles,	Church Point, N. S.
N. B.	Melanson, Frank,	Joggins Mines, "
N. S.	Melanson, Narcisse,	St-Joseph, N. B.
N. B.	Melanson, Thomas,	Joggins Mines, N. S.
"	Melanson, Tilmon,	Moncton, N. B.
N. S.	Morin, Alyre,	Cap St-Ignace, P. Q.
N. B.	Murphy, Frank,	Port Dalhousie, Ont.
C. B.	Murphy, Wilfred,	" "
N. B.		

N.

"	Nichols, John,	Southbridge, Mass.
"	Nilant, John,	Halifax, N. S.
"	Nowland, George,	Fort Kent, Me.

O.

P. Q.	O'Connor, James,	Halifax, N. S.
N. B.	O'Hern, John,	Saltsprings, N. B.
"	O'Leary, Louis,	Richibucto, "
"	O'Leary, William,	" "
P. Q.	O'Neill, Michael,	St-John, "
"		

P.

N. B.	Pelletier, Arthur,	Rivière-du-Loup, P. Q.
N. S.	Poirier, Albert,	Shédiac, N. B.
	Poirier, Firmin,	Bonaventure, P. Q.

Q.

N. B.	Quirk, George,	Halifax, N. S.
"		
"		
"		

R.

"	Richard, Albert,	Richibucto, N. B.
"	Richard, Damase,	McLeod's Mill, "
N. Y.	Richard, François,	Memramcook, "
"	Richard, Martin,	Richibucto, "
n:6.	Rinquette, James,	St-Basile, "
"	Rive, Harry,	Caraquet, "
N. S.	Robichaud, Jean,	Meteghan, N. S.

32 LISTE DES ÉLÈVES.—CATALOGUE OF STUDENTS.

Robichaud, Romain,	Shippegan, N. B.
Robidoux, Eric,	Shediac, "
Robidoux, Ferdinand,	" "
Roy, Adélard,	Ste-Flavie, P. Q.
Roy, Joseph,	" "

S.

Saulnier, Floyd,	Port Elgin, N. B.
Sirois, Joseph,	Grande Rivière, P. Q.
Soucy, Joseph,	St-Fabien, P. Q.
Soucy, Léville,	St-Basile, N. B.
St-Laurent, Eugène,	Ste-Flavie, P. Q.

T.

Talbot, Arthur,	Rivière-du-Loup, P. Q.
Thériault, Joseph,	" "
Thériault, Pierre,	Belliveau's Cove, N. S.
Thériault, Régis,	Rivière-du-Loup, P. Q.
Thibault, George,	Salmon River, N. S.
Trudel, Alfred,	Shippegan, N. B.
Trudel, Auguste,	" "

V.

Violette, Albani,	Missoula, Montana.
-------------------	--------------------

W.

Ward, Robert,	Cape Bald, N. B.
Whelan, Frederick,	Sussex, "
Whelan, George,	" "
Wheten, John,	Richibucto, "
White, John,	Bathurst, "
Williams, Benjamin,	Bay du Vin, "

total 204



Con

1

Direct

Préfe

1er. A

2e.

Secré

Trésor

Con

2e

Direct

Préfet,

1er As

2e

Secréta

Trésori

Cons

ST

Rev J.

Thomas

James J

Michael

Michael

Thomas

M. O'N

George

Rev. A.

Alfred T

Désiré C

Joseph S

Jean Le

Ed. LeBl

Arthur B

SOCIÉTÉS.

SOCIETIES.

Congrégation de la Ste-Vierge. Sodality of the B. Virgin.

1er SEMESTRE.

1st TERM.

<i>Directeur</i> ,.....	Rev. A. Roy, C. S. C.,	<i>Director</i> .
<i>Préfet</i> ,.....	Alfred Trudel,.....	<i>Prefect</i> .
<i>1er. Assistant</i> ,.....	Michael O'Neill,.....	<i>1st Assistant</i> .
<i>2e. " " " " " "</i> ,.....	Désiré Comeau,.....	<i>2nd " " " " " "</i>
<i>Secrétaire</i> ,.....	Joseph Sirois,.....	<i>Secretary</i> .
<i>Trésorier</i> ,.....	William O'Leary,	<i>Treasurer</i> .
<i>Conseillers</i> . {	Jean LeBlanc, B. Henneberry, Edouard LeBlanc, Siméon Comeau.	{ <i>Councillors</i> .

2e SEMESTRE.

2nd TERM.

<i>Directeur</i> ,.....	Rev. A. Roy, C. S. C.,	<i>Director</i> .
<i>Préfet</i> ,	William O'Leary,.....	<i>Prefect</i> .
<i>1er Assistant</i> ,.....	Joseph Sirois,.....	<i>1st Assistant</i> .
<i>2e " " " " " "</i> ,.....	Thomas P. Ahearn,.....	<i>2nd " " " " " "</i>
<i>Secrétaire</i> ,.....	Alfred Trudel,.....	<i>Secretary</i> .
<i>Trésorier</i> ,.....	Michael O'Neill,.....	<i>Treasurer</i> .
<i>Conseillers</i> . {	Désiré Comeau, B. Henneberry, Ed. LeBlanc, Jos. McDermott, Siméon Comeau, Louis O'Leary.	{ <i>Councillors</i> .

ST-PATRICK'S LITERARY AND DRAMATIC SOCIETY.

Rev J. P. Manning, C. S. C.,.....	<i>Director</i> .
Thomas H. Manning,.....	<i>President</i> .
James J. Lyons,.....	<i>Vice-President</i> .
Michael O'Neill,.....	<i>Secretary</i> .
Michael Coughlin,.....	<i>Treasurer</i> .
Thomas P. Ahearn,.....	<i>Property Man</i> .
M. O'Neill, M. Coughlan,.....	<i>Editors of Journal</i> .
George Whelan, Arthur Meahan, Charles V. DeBury,....	<i>Councillors</i> .

ACADÉMIE ST-JEAN BAPTISTE.

Rev. A. D. Cormier, C. S. C.,.....	<i>Directeur</i> .
Alfred Trudel,	<i>Président</i> .
Désiré Comeau,.....	<i>Vice-Président</i> .
Joseph Sirois,.....	<i>Secrétaire</i> .
Jean LeBlanc,.....	<i>Assistant-Secrétaire</i> .
Ed. LeBlanc, Henri Cormier,	{ <i>Conseillers</i> .
Arthur Beaudesne, F. Robidoux, Ed. Guay, }	

SOCIÉTÉ PHILHARMONIQUE. PHILHARMONIC SOCIETY.

Directeur,.....	Rev. S. J. Arsenault, C. S. C.,.....	Director.
Président,.....	Alfred Trudel,.....	President.
Vice-Président,.....	James Lyons,.....	Vice-President.
Secrétaire-Trésorier,.....	James E. Keary,.....	Secretary-Treasurer.
Conseillers.....	{ James O'Connor, Henri Bourgeois, B. Henneberry, James Deveau, }	Councillors.

CHŒUR ST-GRÉGOIRE. ST-GREGORY CHOIR.

<i>Directeur.</i>	A. Robichaud.	<i>Director.</i>
<i>Président.</i>	Alfred Trudel.	<i>President.</i>
<i>Vice-Président.</i>	Alfred Doucet.	<i>Vice-President.</i>
<i>Secrétaire.</i>	Joseph Sirois.	<i>Secretary.</i>
<i>Tresorier.</i>	James E. Keary.	<i>Treasurer.</i>
<i>Conseillers.</i>	Jean Deveau, H. Levasseur, R. Robichaud, A. Violette, H. Bourgeois, M. Léger.	<i>Councillors.</i>

ST-JOSEPH'S COLLEGE BASE-BALL CLUBS.

Mr. J. Wilmes, C. S. C., Manager.

1ST SENIOR NINE.

<i>Catcher,</i>	-	-	George Whelan, Sussex, N. B.
<i>Pitcher,</i>	-	-	P. Wilmes, Cincinnati, Ohio.
<i>1st Baseman,</i>	-	-	Joseph Hayes, Frederickton, N. B.
<i>2nd " and Captain,</i>	-	-	Arthur Meahan, St. John, N. B.
<i>3rd " }</i>	-	-	Joseph McDermott, St-John, N. B.
<i>Short Stop,</i>	-	-	James J. Lyons, Kentville, N. S.
<i>Left Fielder,</i>	-	-	Albani LeBlanc, St-Joseph, N. B.
<i>Centre "</i>	-	-	Henri Marquis, Edmundston, N. B.
<i>Right "</i>	-	-	Frederick Whelan, Sussex, N. B.

2ND SENIOR NINE.

<i>Catcher,</i>	-	-	-	-	Arthur Carten, Halifax, N. S.
<i>Pitcher,</i>	-	-	-	-	Charles DeBurry, St-John, N. B.
<i>1st Baseman,</i>	-	-	-	-	Michael O'Neill, St-John, N. B.
<i>2nd " "</i>	-	-	-	-	James Fox, Providence, R. I.
<i>3rd " "</i>	-	-	-	-	N. Gastonguay, Halifax, N. S.
<i>Short Stop,</i>	-	-	-	-	Albani Violette, Missoula, Montana.
<i>Left Fielder,</i>	-	-	-	-	John O'Hern, Saltsprings, N. B.
<i>Centre " "</i>	-	-	-	-	Alphonse Lemieux, Ste-Anne, P. Q.
<i>Right " "</i>	-	-	-	-	Thomas McManimon, Lowell, Mass.

1ST JUNIOR NINE.

<i>Catcher,</i>	Edmond Bernier, Edmundston, N. B.
<i>Pitcher,</i>	Joseph Sirois, Grand Rivière, P. Q.
<i>1st Baseman,</i>	John Wheten, Richibucto, N. B.
<i>2nd " "</i>	Martin Richard, Richibucto, N. B.
<i>3rd " "</i> and Captain,	Albert Richard, Richibucto, N. B.
<i>Short Stop,</i>	Ferdinand Robidoux, Shediac, N. B.
<i>Left Fielder,</i>	Joseph Roy, Ste-Flavie, P. Q.
<i>Centre " "</i>	Lévite Soucy, St-Basile, N. B.
<i>Right " "</i>	Siméon Comeau, Digby, N. S.

2ND JUNIOR NINE.

<i>Catcher,</i>	Marcel Allain, Ste-Catherine, Ont.
<i>Pitcher and Captain,</i>	Philippe Chamberland, Bic, P. Q.
<i>1st Baseman,</i>	Albani LeBlanc, St-Joseph, N. B.
<i>2nd " "</i>	Henri Cormier, McGinley's Corner, N. B.
<i>3rd " "</i>	Albert Poirier, Shediac, "
<i>Short Stop,</i>	Edouard Bois, St-Basile, "
<i>Left Fielder,</i>	François Cormier, Cocagne, "
<i>Centre " "</i>	James Clair, St-Francis, "
<i>Right " "</i>	Désiré Comeau, Meteghan River, "

MINIMS.

<i>Catcher,</i>	William Hunter, St-John, " B.
<i>Pitcher,</i>	Denis Gervais, Winn, Me.
<i>1st Baseman and Captain</i>	Marcel Léger, Shediac, N. B.
<i>2nd " "</i>	John Nilant, Halifax, "
<i>3rd " "</i>	Eric Robidoux, Shediac, "
<i>Short Stop,</i>	Harry Rive, Caraquet, "
<i>Left Fielder,</i>	Félicien LeBlanc, Belliveau Village, "
<i>Centre " "</i>	Michael Gorman, St-Pierre, Miquelon.
<i>Right " "</i>	Fred Cable, Halifax, N. S.

2ND NINE.

<i>Catcher,</i>	Frank H. Dickie, Boston, Mass.
<i>Pitcher & Captain,</i>	Hormidas Levasseur, Rivière du Loup, P. Q.
<i>1st Baseman,</i>	Régis Thériault, " " " " "
<i>2nd " "</i>	Joseph Thériault, " " " " "
<i>3rd " "</i>	Hector Fournier, Ste-Flavie P. Q.
<i>Short Stop,</i>	Fred. Dever, Fredericton, N. B.
<i>Left Fielder,</i>	John Fahie, Halifax, " S.
<i>Centre " "</i>	Frank Léger, St-John, N. B.
<i>Right " "</i>	Camille Cormier, Sackville, "

DISTRIBUTION SOLENNELLE DES PRIX,

23 JUIN 1891.

Awarding of Medals and Diplomas,

—AND—

DISTRIBUTION OF PREMIUMS,

JUNE 23rd, 1891.

PRIX D'HONNEUR

Quatre Volumes offerts par Rev. M. LeBlanc, Curé de St. Martin, P. Q.,

Présentés à

JEAN LEBLANC,
Spring Hill, N. S.

GOLD MEDAL

Donated by His Honor, JUDGE LANDRY, Dorchester, N. B.,

Awarded, for best English Essay, to

ARTHUR MEAHAN,
St. John, N. B.

Honorable Mention, THOMAS P. AHEARN.

MÉDAILLE D'OR

Présentée par Rev. Ph. L. Belliveau, Sussex, N. B.,

Décernée pour Excellence dans l'Art Oratoire à

J. ALFRED TRUDEL,
Shippegan, N. B.

Mention Honorable, ARTHUR TALBOT.

SILVER MEDAL

*Donated by His Excellency the GOVERNOR GENERAL, Awarded, for
Progress in 3rd Mathematics, to*

WILLIAM O'LEARY,
Richibucto, N. B.

Honorable Mention, JAMES LYONS.

BRONZE MEDAL

*Donated by His Excellency the GOVERNOR GENERAL, Awarded, for
Progress in 4th Mathematics, to*

LOUIS O'LEARY,
Richibucto, N. B.

MÉDAILLE D'ARGENT

*Présentée par REV. C. LEFEBVRE, C. S. C., Supérieur, Décernée
comme prix d'Excellence dans le 1er Cours d'Instruction Religieuse à*

MARTIN RICHARD,
Richibucto, N. B.

SILVER MEDAL

*Donated by REV. C. LEFEBVRE, C. S. C., President, Awarded, as
Excellence Premium in Christian Doctrine, to*

JOHN O'HERN,
Salt Springs, N. B.

MÉDAILLE D'ARGENT

*Présentée par REV. C. LEFEBVRE, C. S. C., Supérieur, Décernée
comme prix d'Excellence dans le 2e Cours d'Instruction Religieuse à*

LÉVITE SOUCY,
St-Basile, N. B.

SPECIAL PREMIUM

Donated by REV. W. C. GAYNOR, *St-Joseph, N. B.*

Awarded for best Greek Version, to

WILLIAM O'LEARY,
Richibucto, N. B.

COMMERCIAL DIPLOMAS

WERE AWARDED TO

JAMES CLAIR, St-Francis, N. B.
JAMES E. KEARY, Bathurst, N. B.
JEAN LEBLANC, Spring Hill, N. B.
LÉON LEBLANC, Little Brook, N. S.
MARCEL LÉGER, Shédiac, N. B.
MARTIN RICHARD, Richibucto, N. B.
JOSEPH ROY, Ste-Flavie, P. Q.
ALBANI VIOLETTE, Missoula, Montana, U. S.
FREDERICK WHELAN, Sussex, N. B.



1er I

2e

3e

4e

1er A

2e

3e

4e

5e

1er P

2e

3e

1er A

2e

3e

4e

1er Pr

2e

3e

1er Ac

2e

3e

4e

1er Pri

2e

3e

4e

1er Acc

2e

Prix d'Honneur.

Honor Premiums.

GRANDS. SENIORS.

1er Prix,	Jean LeBlanc,	1st Premium.
2e "	Michael O'Neill.	2nd "
3e "	Edouard LeBlanc,	3rd "
4e "	Jean Deveau, Arthur Meahan,	4th "
1er Accessit,	James E. Keary,	1st Accessit.
2e "	Chas. Hébert,	2nd "
3e "	Cam. D. Cormier,	3rd "
4e "	Louis Cyr,	4th "
5e "	Michael Coughlan,	5th "

PETITS. JUNIORS.

1er Prix,	Moïse LeBlanc,	1st Premium.
2e "	Alphée Bernier,	2nd "
3e "	Marcel Léger,	3rd "
1er Accessit,	Adelme Joncas,	1st Accessit.
2e "	Frank Léger,	2nd "
3e "	Charles Melanson,	3rd "
4e "	Theodore Beauchesne, Harry Rive,	4th "

INSTRUCTION RELIGIEUSE.

PREMIER COURS.

1er Prix,	Martin Richard.
2e "	Désiré Comeau.
3e "	Joseph Sirois.
1er Accessit,	Jean LeBlanc.
2e "	Joseph Roy, Alfred Trudel.
3e "	François Cormier.
4e "	Edouard LeBlanc, Albert Poirier.

DEUXIÈME COURS.

1er Prix,	Léville Soucy.
2e "	Charles Hébert.
3e "	Camille D. Cormier.
4e "	Marcel Allain.
1er Accessit,	Adelme Joncas, Chas. LeBontillier.
2e "	Damase Richard.

3e	"	George Thibault, Benj. Williams.
4e	"	Félicien LeBlanc.
5e	"	Camille A. Cormier.

TROISIÈME COURS.

1er Prix,	Pierre Thériault.
2e "	Jean Deveau.
3e "	Moïse LeBlanc.
1er Accessit,	Louis Cyr.
2e "	Hector Fournier.
3e "	William Bourque.
4e "	Auguste Bordage, Albani Violette.

RELIGIOUS INSTRUCTION.

CHRISTIAN DOCTRINE.

1st Premium,	John O'Hern.
2nd "	William O'Leary.
3rd "	Michael O'Neill.
4th "	Michael Coughlan.
1st Accessit,	James Clair.
2nd "	James Keary.
3rd "	John Wheten.
4th "	Louis O'Leary.
5th "	Arthur Meahan.

2nd Division.

1st Premium,	Frank Melanson.
2nd "	Frank Dickie.
1st Accessit,	George Quirk.
2nd "	Albert Chiasson.
3rd "	William Hunter

3rd Division.

1st Premium,	Thomas Melanson and Fred. Dever.
2nd "	Harry Leahy.
1st Accessit,	John Fahie.
2nd "	Floyd Saulnier.
3rd "	Elzéar Gaudet.

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

Prix,
1er A
2e

COURS COMMERCIAL FRANÇAISE.

CLASSE SPÉCIALE.

LECTURE.—1ère Division.

Prix,	-	-	-	Arthur Carten.
1er Accessit,	-	-	-	James Keary.
2e "	-	-	-	James O'Connor.

2ème Division.

Prix,	-	-	-	James McGoldrick.
1er Accessit,	-	-	-	Floyd Saulnier.
2e "	-	-	-	John O'Hern.

3ème Division.

Prix,	-	-	-	Angus McIntosh.
1er Accessit,	-	-	-	Albert Chiasson.
2e "	-	-	-	George Quirk.

GRAMMAIRE.—1ère Division.

Prix,	-	-	-	Frank Léger.
1er Accessit,	-	-	-	Arthur Carten.
2e "	-	-	-	James O'Connor.

2ème Division.

Prix,	-	-	-	James McGoldrick.
1er Accessit,	-	-	-	John O'Hern.
2e "	-	-	-	Floyd Saulnier.

3ème Division.

Prix,	-	-	-	George Quirk.
1er Accessit,	-	-	-	Albert Chiasson
2e "	-	-	-	William Hunter, Thomas McGarr.

TRADUCTION.—1ère Division.

Prix,	-	-	-	Arthur Carten.
1er Accessit,	-	-	-	Frank Léger.
2e "	-	-	-	Frederick Cable, James Keary.

2ème Division.

Prix,	-	-	-	James McGoldrick.
1er Accessit,	-	-	-	Floyd Saulnier,
2e "	-	-	-	John O'Hern.

3ème Division.

Prix,	-	-	-	Albert Chiasson.
1er Accessit,	-	-	-	Wilfred Murphy.
2e "	-	-	-	William Hunter.

'97

QUATRIÈME CLASSE.

LECTURE.

1er Prix,	Pierre Daigle, Elzéar Gaudet.
2e "	William Boarque.
1er Accessit,	Elzéar Beargeois.
2e "	Charles Melanson.
3e "	Alp. Melanson.

ORTHOGRAPHE.

1er Prix,	William Bourque.
2e "	Elzéar Bourgeois, Narcisse Melanson.
1er Accessit,	Jean Robichaud,
2e "	Régis Thériault.
3e "	Charles Melanson.

GRAMMAIRE.

1er Prix,	Jean Robichaud,
2e "	Charles Melanson.
1er Accessit,	William Bourque.
2e "	Elzéar Bourgeois.
3e "	Régis Thériault.

PRIX D'APPLICATION.

William Belliveau, Théophile Cormier, Harry Leahy.

TROISIÈME CLASSE.

LECTURE.

1er Prix,	Hector Fournier.
2e "	Moïse LeBlanc, Alyre Morin.
1er Accessit,	Louis Cyr.
2e "	Louis Lavoie.
3e "	Alphonse Gallant.

ORTHOGRAPHE.

1er Prix,	Moïse LeBlanc.
2e "	Auguste Trudel.
1er Accessit,	Harry Rive.
2e "	Hector Fournier.
3e "	Louis Cyr.

GRAMMAIRE.

1er Prix,	Moïse LeBlanc.
2e "	Louis Cyr.
1er Accessit,	Auguste Trudel.
2e "	Harry Rive.
3e "	Hector Fournier.

HISTOIRE.

1er Prix,	-	-	-	Louis Cyr.
2e "	-	-	-	Moïse LeBlanc.
1er Accessit,	-	-	-	Harry Rive.
2e "	-	-	-	Félicien LeBlanc.
3e "	-	-	-	Auguste Trudel.

DEUXIÈME CLASSE.

LECTURE.

1er Prix,	-	-	-	Eric Robidoux.
2e "	-	-	-	Arthur Talbot.
3e "	-	-	-	Charles LeBoutillier.
4e "	-	-	-	Alphée Bernier.
1er Accessit,	-	-	-	Charles Hébert, Adelme Joncas.
2e "	-	-	-	Camille A. Cormier
3e "	-	-	-	James Clair.
4e "	-	-	-	Jean Deveau.
5e "	-	-	-	Damase Richard.

ORTHOGRAPHE.

1er Prix,	-	-	-	James Clair.
2e "	-	-	-	François Cormier.
3e "	-	-	-	Adelme Joncas.
4e "	-	-	-	Arthur Begin, Jean Deveau.
1er Accessit,	-	-	-	Louis Delagarde.
2e "	-	-	-	Marcel Allain.
3e "	-	-	-	Edouard Bois.
4e "	-	-	-	Lévite Soucy.
5e "	-	-	-	Charles Hébert.

GRAMMAIRE ET ANALYSE.

1er Prix,	-	-	-	Camille D. Cormier.
2e "	-	-	-	Charles Hébert.
3e "	-	-	-	Lévite Soucy.
4e "	-	-	-	François Cormier.
1er Accessit,	-	-	-	Marcel Allain.
2e "	-	-	-	Jean Deveau.
3e "	-	-	-	Damase Richard.
4e "	-	-	-	Adelme Joncas.
5e "	-	-	-	Alphée Bernier, Auguste Bordage.

HISTOIRE DU CANADA:

1er Prix,	-	-	-	Charles Hébert.
2e "	-	-	-	Camille D. Cormier.
3e "	-	-	-	Louis Delagarde.
4e "	-	-	-	Lévite Soucy.
1er Accessit,	-	-	-	Marcel Allain.
2e "	-	-	-	Jean Deveau, François Cormier.

97

HISTOIRE DU CANADA—(Suite.)

3e	"	-	-	-	Arthur Talbot.
4e	"	-	-	-	Adelme Joncas.
5e	"	-	-	-	Joseph Thériault.

PREMIÈRE CLASSE.

LECTURE FRANÇAISE.

1er Prix,	-	-	-	Zéphyrin Joncas.
2e	"	-	-	Mélas Landry.
1er Accessit,	-	-	-	Joseph Roy.
2e	"	-	-	Jean LeBlanc, Albert Poirier.
3e	"	-	-	Daniel Gaudet, Edouard LeBlanc.

ORTHOGRAPHE.

1er Prix,	-	-	-	Marcel Léger.
2e	"	-	-	Joseph Roy.
1er Accessit,	-	-	-	Ferdinand Robidoux,
2e	"	-	-	Jean LeBlanc.
3e	"	-	-	Mélas Landry.

GRAMMAIRE ET ANALYSE.

1er Prix,	-	-	-	Zéphyrin Joncas.
2e	"	-	-	Marcel Léger.
1er Accessit,	-	-	-	Edouard LeBlanc.
2e	"	-	-	Jean LeBlanc, Joseph Roy.
3e	"	-	-	Ferdinand Robidoux.

PRINCIPES DE STYLE.

1er Prix,	-	-	-	Ferdinand Robidoux.
2e	"	-	-	Marcel Léger.
1er Accessit,	-	-	-	Zéphyrin Joncas.
2e	"	-	-	Albert Poirier.
3e	"	-	-	Edouard LeBlanc, Jean LeBlanc.

COMPOSITIONS FRANÇAISES.

1er Prix,	-	-	-	Edouard LeBlanc.
2e	"	-	-	Jean LeBlanc.
1er Accessit,	-	-	-	Mélas Landry, Joseph Roy, Ferdinand Robidoux.
2e	"	-	-	Zéphyrin Joncas, Marcel Léger.
3e	"	-	-	Clovis Beauchesne, Edgar Guay.

LECTURE LATINE.

1er Prix,	-	-	-	Edouard LeBlanc,
2e	"	-	-	Marcel Léger.
1er Accessit,	-	-	-	Zéphyrin Joncas.
2e	"	-	-	Henri Bourgeois.
3e	"	-	-	Jean LeBlanc.

96

ENGLISH COMMERCIAL COURSE.

FOURTH CLASS.

READING.—1st Division.

1st Prim.	-	-	-	-	Thomas Melanson.
2nd "	-	-	-	-	James Ringuette.
1st Acc.	-	-	-	-	Moïse LeBlanc.
2nd "	-	-	-	-	Hector Fournier.

2nd Division.

1st Prim.	-	-	-	-	Alyre Morin.
2nd "	-	-	-	-	Théo. Cormier.
1st Acc.	-	-	-	-	Eug. St. Laurent.
2nd "	-	-	-	-	Rég. Thériault.

SPELLING.

1st Prem.	-	-	-	-	James Ringuette.
2nd "	-	-	-	-	Cam. D. Cormier.
1st Acc.	-	-	-	-	Moïse LeBlanc.
2nd "	-	-	-	-	L. Delagarde.
3rd "	-	-	-	-	Hector Langis.

ARITHMETIC.—1st Division.

1st Prem.	-	-	-	-	Hector Fournier.
2nd "	-	-	-	-	Hector Langis.
1st Acc.	-	-	-	-	Elzéar Bourgeois.
2nd "	-	-	-	-	Thomas Melanson.

2nd Division.

1st Prem.	-	-	-	-	Rég. Thériault.
2nd "	-	-	-	-	Alyre Morin.
1st Acc.	-	-	-	-	Henry Fox.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Lewis.

WRITING.

1st Prem.	-	-	-	-	Hector Langis.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Lewis.
1st Acc.	-	-	-	-	Arcade Landry.
2nd "	-	-	-	-	Fréd. Cormier.
3rd "	-	-	-	-	Théo. Bourgeois.

THIRD CLASS.

GRAMMAR.

1st Prem.	-	-	-	-	Aug. Bordage.
2nd "	-	-	-	-	John Deveau.
3rd "	-	-	-	-	Fred. Dever.

99

GRAMMAR.—(Continued.)

1st Acc.	-	-	-	-	Lévite Soucy.
2nd "	-	-	-	-	Frank Dickie.
3rd "	-	-	-	-	Adelme Joncas.

SPELLING.

1st Prem.	-	-	-	-	John Deveau.
2nd "	-	-	-	-	Aug. Bordage.
3rd "	-	-	-	-	Wm. Bourque.
1st Acc.	-	-	-	-	John Nilant.
2nd "	-	-	-	-	Aug. Trudel.
3rd "	-	-	-	-	Floyd Saulnier.

READING.

1st Prem.	-	-	-	-	Frank Richard.
2nd "	-	-	-	-	Floyd Saulnier.
3rd "	-	-	-	-	Elzéar Gaudet.
1st Acc.	-	-	-	-	John Barry.
2nd "	-	-	-	-	John Deveau.
3rd "	-	-	-	-	John Derouin.

ARITHMETIC.

1st Prem.	-	-	-	-	Adelme Joncas.
2nd "	-	-	-	-	Wm. Bourque.
3rd "	-	-	-	-	E. Robidoux.
1st Acc.	-	-	-	-	Aug. Trudel.
2nd "	-	-	-	-	Al. Gallant.
3rd "	-	-	-	-	Louis Cyr.

WRITING.

1st Prem.	-	-	-	-	Jos. Thériault.
2nd "	-	-	-	-	Geo. Thibeau.
3rd "	-	-	-	-	John White.
1st Acc.	-	-	-	-	Hor. Levasseur.
2nd "	-	-	-	-	Aug. Trudel.
3rd "	-	-	-	-	John Fahie.

SECOND CLASS.

GRAMMAR.

1st Prem.	-	-	-	-	Marcel Allain.
2nd "	-	-	-	-	Ed. Bernier.
1st Acc.	-	-	-	-	Cam. Boudreau.
2nd "	-	-	-	-	John Griffin.
3rd "	-	-	-	-	Thomas McGarr.

ORTHOGRAPHY.

1st Prem.	-	-	-	-	Mélas Landry.
2nd "	-	-	-	-	Thomas McGarr.
1st Acc.	-	-	-	-	George Quirk.
2nd "	-	-	-	-	John Griffin.
3rd "	-	-	-	-	Angus McIntosh.

READING.

1st Prem.	-	-	-	Wilfred Murphy.
2nd "	-	-	-	Frank Dickie.
1st Acc.	-	-	-	Fred. Dever.
2nd "	-	-	-	H. Bourgeois.
3rd "	-	-	-	E. Bernier.

GEOGRAPHY.

1st Prem.	-	-	-	John Griffin.
2nd "	-	-	-	Ed. Bernier.
1st Acc.	-	-	-	Marcel Allain.
2nd "	-	-	-	Ed. Guay.
3rd "	-	-	-	Thomas McGarr and Fr. Melanson.

ARITHMETIC.

1st Prem.	-	-	-	Jas. McGoldrick.
2nd "	-	-	-	John Deveau.
3rd "	-	-	-	L. Delagarde.
1st Acc.	-	-	-	Alp. Melanson.
2nd "	-	-	-	Geo. Quirk and Henry Rive.
3rd "	-	-	-	Frank Melanson.

WRITING.

1st Prem.	-	-	-	John Deyeau.
2nd "	-	-	-	Lévite Soucy.
1st Acc.	-	-	-	Ant. Arsenault.
2nd "	-	-	-	P. Thériault.
3rd "	-	-	-	Henry Rive.

FIRST CLASS.

GRAMMAR.

1st Prem.	-	-	-	James Clair.
2nd "	-	-	-	John LeBlanc.
3rd "	-	-	-	John Wheten.
1st Acc.	-	-	-	Chas. Hébert.
2nd "	-	-	-	L. O'Leary and M. Richard.
3rd "	-	-	-	Joseph Roy.

ORTHOGRAPHY.

1st Prem.	-	-	-	James Clair.
2nd "	-	-	-	Fred. Cable.
3rd "	-	-	-	Chas. Hébert.
1st Acc.	-	-	-	John LeBlanc.
2nd "	-	-	-	Henry Rive.
3rd "	-	-	-	M. Richard.

READING.

1st Prem.	-	-	-	-	James Clair.
2nd "	-	-	-	-	Arthur Carten.
1st Acc.	-	-	-	-	George Quirk.
2nd "	-	-	-	-	William Barry..
3rd "	-	-	-	-	Henry Rive.

GEOGRAPHY.

1st Prem.	-	-	-	-	William Barry.
2nd "	-	-	-	-	James Clair.
1st Acc.	-	-	-	-	Chas. Hébert.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Roy.
3rd "	-	-	-	-	Art. Carten.

ARITHMETIC.

1st Prem.	-	-	-	-	Frank Léger.
2nd "	-	-	-	-	Marcel Allain.
3rd "	-	-	-	-	William Barry.
1st Acc.	-	-	-	-	Chas. Hébert.
2nd "	-	-	-	-	C. Boudreau and D. Richard.
3rd "	-	-	-	-	Art. Begin.

BOOK-KEEPING.

1st Prem.	-	-	-	-	Fred. Cable.
2nd "	-	-	-	-	M. Allain and Frank Léger.
3rd "	-	-	-	-	Frank Cormier.
1st Acc.	-	-	-	-	Ed. Malone.
2nd "	-	-	-	-	C. Boudreau.
3rd "	-	-	-	-	D. Richard.

CALLIGRAPHY.

1st Prem.	-	-	-	-	Ruf. D'Entrement.
2nd "	-	-	-	-	Firmin Poirier.
1st Acc.	-	-	-	-	Charles Hébert.
2nd "	-	-	-	-	Daniel Gaudet.
3rd "	-	-	-	-	John Nichols.

BUSINESS CLASS.

BOOK-KEEPING.

1st Prem.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	Léo LeBlanc.
1st Prem.	-	-	-	-	John LeBlanc.
2nd "	-	-	-	-	J. Roy and F. Whelan.
3rd "	-	-	-	-	A. Violette.

BANKING.

1st Prem.	-	-	-	-	A. Violette.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Roy.
1st Acc.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	M. Léger and F. Whelan.
3rd "	-	-	-	-	James Clair.

COMMERCIAL ARITHMETIC.

1st Prem.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Roy.
1st Acc.	-	-	-	-	Léo LeBlanc
2nd "	-	-	-	-	John LeBlanc.
3rd "	-	-	-	-	F. Whelan and M. Richard.

COMMERCIAL LAW.

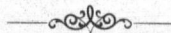
1st Prem.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	Martin Richard.
1st Acc.	-	-	-	-	John LeBlanc.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Roy.
3rd "	-	-	-	-	Léo LeBlanc.

COMMERCIAL CORRESPONDENCE.

1st Prem.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	Art. Carten.
1st Acc.	-	-	-	-	James Clair.
2nd "	-	-	-	-	John LeBlanc.
3rd "	-	-	-	-	M. Richard.

GENERAL PROFICIENCY.

1st Prem.	-	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	-	Joseph Roy.
1st Acc.	-	-	-	-	John LeBlanc.
2nd "	-	-	-	-	Léo LeBlanc.
3rd "	-	-	-	-	A. Violette and F. Whelan.



Cours Classique.

Classical Course.

RHETORIQUE FRANCAISE.

PRÉCEPTES DE RHÉTORIQUE.

Prix,..... Alfred Trudel.
Accessit,..... Joseph Sirois.

DISCOURS.

Prix,..... Joseph Sirois.
Accessit,..... Alfred Trudel.

Elements et Syntaxe.

Elements and Syntax.

THÈMES LATINS.

LATIN EXERCISES.

Prix,..... Edouard LeBlanc, Thomas McManimon,..... Premium.
1er Accessit,..... Henri Cormier, Fréd. Richard..... 1st Accessit.
2e "..... Arthur Beauchesne,..... 2nd "

VERSIONS LATINES.

LATIN VERSIONS.

Prix,..... Edouard LeBlanc,..... Premium.
1er Accessit,..... Henri Cormier, Joseph Hayes,..... 1st Accessit.
2e "..... Arthur Beauchesne, Thomas McManimon,..... 2nd "

GRAMMAIRE GRECQUE.

GREEK GRAMMAR.

Prix,..... Arthur Beauchesne, Edouard LeBlanc,..... Premium
1er Accessit,..... Henri Cormier, Joseph Hayes,..... 1st Accessit.
2e "..... Thomas McManimon..... 2nd "

HISTOIRE.

HISTORY.

Prix,..... Edouard LeBlanc, Thomas McManimon,..... Premium.
1er Accessit,..... Fréd. Richard,..... 1st Accessit.
2e "..... Joseph Hayes,..... 2nd "

ZOOLOGIE.

ZOOLOGY.

Prix,..... Henri Cormier, Thomas McManimon,..... Premium.
1er Accessit,..... Edouard LeBlanc,..... 1st Accessit.
2e "..... Fréd. Richard,..... 2nd "

ALGÈBRE.

ALGEBRA.

Prix,..... Edouard LeBlanc,..... Premium.
1er Accessit,..... James Fox,..... 1st Accessit.
2e "..... Henri Cormier, Fred. Cable,..... 2nd "

195

Pri
1er
2e

Pri
1er
2e

Pri
1er
2e

Pri
1er A
2e

Pri
1st A
2nd

Pri
1er A
2e

Pri
1er A
2e

Pri
1er A
2e

1er Pri
2e "
1er Acc
2e "
3e "

VERSIFICATION.

THÈMES LATINS.

LATIN EXERCISES.

Prix,	Thomas Ahearn, Bertin Henneberry	Premium.
1er Accessit,	Arthur Meahan,	1st Accessit.
2e “	Désiré Comeau,	“

VERSIONS LATINES.

LATIN VERSIONS.

Prix,	Thomas Ahearn,	Premium.
1er Accessit,	Désiré Comeau, Arthur Meahan,	1st Accessit.
2e “	Bertin Henneberry,	2nd “

VERS LATINS.

LATIN VERSES.

Prix,	Désiré Comeau,	Premium.
1er Accessit,	Arthur Meahan,	1st Accessit.
2e “	Louis O'Leary,	2nd “

VERSIONS GRECQUES.

GREEK VERSIONS.

Prix,	Arthur Meahan,	Premium.
1er Accessit,	Louis O'Leary,	1st Accessit.
2e “	John Wheten,	2nd “

RACINES GRECQUES.

GREEK ROOTS.

Prix,	Désiré Comeau,	Premium.
1st Accessit,	Arthur Meahan,	1st Accessit.
2nd “	John Wheten,	2nd “

HISTOIRE.

HISTORY.

Prix,	Désiré Comeau, John Wheten,	Premium.
1er Accessit,	Arthur Meahan,	1st Accessit.
2e “	Bertin Henneberry,	2nd “

BOTANIQUE.

BOTANY.

Prix,	Arthur Meahan,	Premium.
1er Accessit,	Louis O'Leary,	1st Accessit.
2e “	Désiré Comeau, Bertin Henneberry,	2nd “

ALGÈBRE.

ALGEBRA.

Prix,	Louis O'Leary,	Premium.
1er Accessit,	Arthur Meahan,	1st Accessit.
2e “	Thomas Ahearn, Bertin Henneberry,	2nd “

GÉOMÉTRIE.

GEOMETRY.

1er Prix,	Louis O'Leary,	1st Premium.
2e “	Désiré Comeau,	2nd “
1er Accessit,	Joseph McDermott,	1st Accessit.
2e “	James Fox, Hollis Calkin,	2nd “
3e “	Arthur Meahan,	3rd “

94

BELLES-LETTRES.

THÈMES LATINS.

LATIN EXERCISES.

Prix,.....	Alfred Trudel, William O'Leary	Premium.
1er Accessit,.....	James Lyons,	1st Accessit.
2e "	Michael Coughlan,	"

VERSIONS LATINES.

LATIN VERSIONS.

Prix,.....	William O'Leary,.....	Premium.
1er Accessit,.....	James Lyons,.....	1st Accessit.
2e "	Charles DeBury,.....	2nd "

VERSIONS GRECQUES.

GREEK VERSIONS.

Prix,.....	William O'Leary,.....	Premium.
1er Accessit,.....	Alfred Trudel, James Lyons,.....	1st Accessit.
2e "	Michael Coughlan, Charles DeBury,....	2nd "

RACINES GRECQUES.

GREEK ROOTS.

Prix,.....	Alfred Trudel,.....	Premium.
1er Accessit,.....	Charles DeBury,....	1st Accessit.
2e "	Michael Coughlan,.....	2nd "

PHYSIOLOGIE.

PHYSIOLOGY.

Prix,.....	William O'Leary,.....	Premium.
1st Accessit,.....	Alfred Trudel,.....	1st Accessit.
2nd "	Michael Trudel,.....	2nd "

HISTOIRE.

HISTORY.

Prix,.....	James Lyons, William O'Leary,.....	Premium.
1er Accessit,.....	Michael Coughlan,....	1st Accessit.
2e "	Alfred Trudel,.....	2nd "

ALGÈBRE.

ALGEBRA.

Prix,.....	William O'Leary,.....	Premium.
1er Accessit,.....	James Lyons,.....	1st Accessit.
2e "	Charles DeBury, George Whelan,....	2nd "

GÉOMÉTRIE.

GEOMETRY.

Prix,.....	William O'Leary.....	Premium.
1er Accessit,.....	James Lyons,.....	1st Accessit.
2e "	Alfred Trudel, Charles DeBury,....	2nd "

PHILOSOPHIE.

PHILOSOPHY.

1er Prix,.....	Michael O'Neill,.....	Premium.
----------------	-----------------------	----------

ENGLISH LITERATURE.

BELLES-LETTRES.

RHETORIC.

Prem.	-	-	-	William O'Leary.
1st Acc.	-	-	-	Arthur Meahan.
2nd "	-	-	-	J. Keary and B. Henneberry.

SYNONYMES.

Prem.	-	-	-	William O'Leary.
1st Acc.	-	-	-	Arthur Meahan.
2nd "	-	-	-	J. Keary and H. Calkin.

HISTORY.

Prem.	-	-	-	William O'Leary.
1st Acc.	-	-	-	Arthur Meahan.
2nd "	-	-	-	Hollis Calkin.

ESSAYS.

Prem.	-	-	-	Arthur Meahan.
1st Acc.	-	-	-	James Keary.
2nd "	-	-	-	B. A. Henneberry.

RHETORIC.

PRECEPTS.

Prem.	-	-	-	Michael Coughlan.
1st Acc.	-	-	-	James Lyons.
2nd "	-	-	-	Geo. Whelan.

SYNONYMES.

Prem.	-	-	-	Michael Coughlan.
1st Ass.	-	-	-	James Lyons.
2nd "	-	-	-	George Whelan.

HISTORY.

Prem.	-	-	-	Michael Coughlan.
1st Acc.	-	-	-	James Lyons.
2nd "	-	-	-	George Whelan.

ESSAYS.

Prem.	-	-	-	James Lyons.
1st Acc.	-	-	-	Michael Coughlan.
2nd "	-	-	-	Geo. Whelan.

93

92

ARTS D'AGRÈMENT.

POLITE ARTS.

Premium for General Proficiency in Music,

JAMES KEARY.

PIANO.—1st Division.

Prix,	James Lyons,	Prem.
Acc.	Edmond Bernier,	Acc.

2nd Division.

Prix,	B. A. Henneberry,	Prem.
1er Acc.	Marcel Léger,	1st Acc.
2e "	Eric Robidoux,	2nd "

3rd Division.

1er Prix,	Jean Deveau,	1st Prem.
2e "	Frank Dickie,	2nd "
1er Acc.	Zéph. Joncas,	1st Acc.
2e "	Chas. Melanson,	2nd "
3e "	Thomas McGarr,	3rd "

VIOLIN.

Prix,	A. Trudel and H. Levasseur,	Prem.
Acc.	Ferd. Robidoux,	Acc.

CORPS DE MUSIQUE. BAND.

1er Prix,	J. Alfred Trudel (Contre-Basse),	1st Prem.
2e "	James Keary (Barytone),	2nd "
3e "	James Lyons (Trombone),	3rd "
1er Acc.	Marcel Léger (Tenor),	1st Acc.
2e "	Henri Bourgeois (Cornet),	2nd "
3e "	Aug. Trudel (Alto),	3rd "
4e "	Eric Robidoux (Cornet),	4th "

CHANT.

1er Prix,	Jean Deveau (Basse),	1st Prem.
2e "	Henri Bourgeois (Soprano),	2nd "
1er Acc.	J. Alf. Trudel, (Alto),	1st Acc.
2e "	H. Levasseur (Soprano),	2nd "
3e "	Joseph Sirois (Basse),	3rd "

ART ORATOIRE.

1er Prix,	-	-	-	-	Arthur Talbot.
2e "	-	-	-	-	Arthur Beauchesne.
1er Acc.	-	-	-	-	Joseph Sirois.
2e "	-	-	-	-	Alyre Morin.
3e "	-	-	-	-	H. Cormier and C. LeBouthillier.

ELOCUTION.

1st Prem.	-	-	-	-	Joseph Hayes.
2nd "	-	-	-	-	James R. Fox.
1st Acc.	-	-	-	-	Thomas McManimon.
2nd "	-	-	-	-	B. A. Henneberry.
3rd "	-	-	-	-	M. O'Neill and J. Keary.

TELEGRAPHY.

1st Division.

Prem.	-	-	-	-	James Clair.
1st Acc.	-	-	-	-	C. LeBouthillier.
2nd "	-	-	-	-	J. Soucy and J. McGoldrick.

2nd Division.

Prem.	-	-	-	-	Denis Gorman.
-------	---	---	---	---	---------------



